

DELUXE 3-DIE SETS - REDDING 338 WINCHESTER MAGNUM 3 DIE SET

The Redding Deluxe Die Sets include the full length sizing die, standard seating die and the neck sizing die. All dies are made using the finest alloy steels obtainable and machined on Hardinge Super-Precision lathes capable of holding the tightest tolerances in the industry. Guaranteed to produce ammunition that will properly fit any standard (SAAMI) chamber. Heat treated in atmospherically controlled furnaces and hand polished for smooth, flawless functioning, these dies will maintain tolerances and last a lifetime. Inspected and ultrasonically cleaned before packaging, they come in a handy die box with a spare decapping pin, hex wrench and a place for your shellholder (sold separately).



Attributes

- Name: REDDING 338 WINCHESTER MAGNUM 3 DIE SET
- Manufacturer: REDDING
- Product no.: 749006505
- Mfr. No.: 84163
- Cartridge: 338 Winchester Magnum
- Die Style: -
- Delivery weight: 0.794kg
- Shipping height: 41mm
- Shipping width: 112mm
- Shipping length: 152mm
- UPC: 611760841637

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das Deluxe 3teilige Matrizenset REDDING Deluxe 3Die Set 338 Win Mag](#)
- [English: Safety Instruction Guide for DELUXE 3DIE SETS REDDING 338 WINCHESTER MAGNUM 3 DIE SET](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Set di Die Redding Deluxe 338 Winchester Magnum](#)
- [Suomi: DELUXE 3DIE SETS REDDING 338 WINCHESTER MAGNUM Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för DELUXE 3DIE SETS REDDING 338 WINCHESTER MAGNUM 3 DIE SET](#)

Sicherheitshinweise für das Deluxe 3teilige Matrizenset REDDING Deluxe 3Die Set 338 Win Mag

Einführung

Willkommen beim Deluxe 3teiligen Matrizenset REDDING Deluxe 3Die Set 338 Win Mag. Dieses Produkt ist speziell für die Herstellung von Munition für die Patrone .338 Winchester Magnum konzipiert. Um eine sichere und effektive Verwendung zu gewährleisten, befolge bitte die folgenden Sicherheitshinweise und Anweisungen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du alle Anweisungen sorgfältig liest und verstehst, bevor du das Produkt verwendest.
- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schütze es vor unbefugtem Zugriff.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung. Verwende es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Informiere dich über die geltenden Gesetze und Vorschriften zur Verwendung von Munition und Ladegeräten in deinem Land oder deiner Region.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwende immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, während der Verwendung des Matrizensets.
- Achte darauf, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Ablenkungen ist.
- Halte alle Werkzeuge und Materialien in einem ordentlichen Zustand, um Unfälle zu vermeiden.
- Vermeide es, das Matrizenset in der Nähe von offenen Flammen oder hohen Temperaturen zu verwenden.
- Bewahre das Matrizenset an einem trockenen Ort auf, um Rost und Beschädigungen zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass du alle benötigten Werkzeuge und Materialien zur Hand hast, einschließlich des Matrizensets, eines Shellholders (separat erhältlich) und eines Inbusschlüssels.
- Überprüfe die einzelnen Teile des Matrizensets auf Beschädigungen, bevor du mit der Installation beginnst.

2. Installation:

- Befestige die Full Length Sizing Die in deiner Presse gemäß den Anweisungen des Herstellers der Presse.
- Setze die Standard Seating Die und die Neck Sizing Die ebenfalls in die Presse ein, wenn du bereit bist, die Munition zu laden.
- Stelle sicher, dass alle Dies fest und sicher installiert sind, um ein Verrutschen während der Verwendung zu verhindern.

3. Verwendung:

- Lade die Hülse in den Shellholder und stelle die Presse auf die richtige Höhe ein.
- Führe den Ladevorgang gemäß den spezifischen Anweisungen für die verwendeten Komponenten

durch.

- Achte darauf, dass du die richtige Technik anwendest, um eine gleichmäßige und sichere Ladung zu gewährleisten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Teile des Matrizensets gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Halte dich an die geltenden Gesetze zur Entsorgung von Munition und Ladegeräten in deiner Region.
- Wenn du dir unsicher bist, wie du das Produkt sicher entsorgen kannst, kontaktiere die zuständigen lokalen Behörden für weitere Informationen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung zu diesem Produkt wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler. Stelle sicher, dass du alle relevanten Informationen über das Produkt zur Hand hast, um eine schnelle und effiziente Unterstützung zu erhalten.

Beachte bitte, dass die Sicherheit immer an erster Stelle steht. Halte dich an die obigen Richtlinien und Anweisungen, um eine sichere Verwendung des Deluxe 3teiligen Matrizensets REDDING Deluxe 3Die Set 338 Win Mag zu gewährleisten.

Safety Instruction Guide for DELUXE 3DIE SETS REDDING 338 WINCHESTER MAGNUM 3 DIE SET

Introduction

Thank you for choosing the DELUXE 3DIE SETS REDDING 338 WINCHESTER MAGNUM 3 DIE SET. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe and effective use of this product. Please read this manual carefully before use.

General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the operation of reloading equipment and the specific requirements for the 338 Winchester Magnum cartridge.
- Always wear appropriate personal protective equipment, including safety glasses and gloves, when handling reloading dies and components.
- Keep the workspace clean and free of obstructions to prevent accidents.
- Store dies and reloading components in a secure location, out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the dies for wear or damage. Do not use damaged dies.
- Be aware of the specific safety requirements for the ammunition you are reloading, including the specifications provided by the manufacturer.

Specific Safety Precautions for Use

- Always follow the manufacturer's instructions for the proper use of the dies.
- Do not exceed the recommended load specifications for the 338 Winchester Magnum cartridge.
- Ensure that the dies are properly installed and tightened before use to avoid accidents during reloading.
- Avoid distractions while reloading to maintain focus and prevent mistakes.
- If you are new to reloading, consider seeking assistance from an experienced reloader or taking a reloading safety course.
- In case of any malfunction or abnormal operation, cease use immediately and consult a qualified technician.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation of the Dies

- Ensure that your reloading press is securely mounted and stable.
- Select the appropriate die for your reloading process:
 - Full Length Sizing Die
 - Standard Seating Die
 - Neck Sizing Die
- Insert the die into the press and tighten securely according to the manufacturer's specifications.
- Adjust the die settings as per the specific requirements for the 338 Winchester Magnum cartridge.

2. Using the Dies

- Begin the reloading process by following the recommended steps for each die:
 - For the Full Length Sizing Die, ensure the cartridge case is properly sized for chambering.
 - For the Standard Seating Die, carefully seat the bullet to the desired depth.
 - For the Neck Sizing Die, ensure proper neck tension on the bullet.
- Regularly check the finished cartridges for quality and consistency.

3. **PostUse Care**

- Clean the dies after each use to prevent residue buildup and maintain performance.
- Store the dies in the provided die box along with the spare decapping pin and hex wrench.
- Ensure that the shellholder is stored separately and securely.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or wornout dies in accordance with local regulations.
- Do not dispose of reloading components in regular household waste. Follow local guidelines for hazardous waste disposal.
- Consider recycling options for metal components if available.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or additional support, please contact the manufacturer's customer service. Ensure you have the product information ready for efficient assistance.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and successful reloading experience with the DELUXE 3DIE SETS REDDING 338 WINCHESTER MAGNUM 3 DIE SET. Thank you for prioritizing safety in your reloading practices.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el conjunto de dies Deluxe de Redding para la recarga de munición. Este manual proporciona instrucciones de seguridad y uso para garantizar que puedas utilizar el producto de manera segura y efectiva. Es importante seguir estas pautas para minimizar riesgos y asegurar un funcionamiento adecuado.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el área de trabajo limpia y organizada para evitar accidentes.
- Usa siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas no capacitadas.
- Informa a las autoridades sobre productos inseguros o accidentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de peligros potenciales:**

- Riesgo de lesiones por mal uso o manipulación inadecuada de los dies.
- Posibilidad de daños a la munición si no se utilizan correctamente los dies.

- **Instrucciones para evitar estos peligros:**

- No fuerces los dies en su lugar; asegúrate de que estén correctamente alineados.
- Nunca intentes modificar los dies, ya que esto puede causar fallos en su funcionamiento.
- Usa solo los cartuchos recomendados para el die de 338 Winchester Magnum.

- **Advertencias específicas según la audiencia:**

- Este producto no es un juguete; manténlo alejado de los niños.
- Los principiantes deben recibir capacitación adecuada antes de usar este tipo de herramientas.

Instrucciones de Instalación y Uso

- **Instalación:**

1. Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada antes de empezar.
2. Monta el die de tamaño de longitud completa en la prensa, siguiendo las instrucciones del fabricante.
3. Ajusta el die para que esté a la altura correcta para tu prensa.
4. Repite el proceso para el die de asiento estándar y el die de tamaño de cuello.

- **Uso:**

1. Inserta el cartucho en el die de tamaño de longitud completa y realiza el tamaño.
2. Cambia al die de asiento estándar para asentar la bala en el cartucho.
3. Utiliza el die de tamaño de cuello para ajustar el cartucho a la medida final.
4. Inspecciona cada cartucho terminado para asegurarte de que cumpla con las especificaciones.

Instrucciones de Eliminación

- No deseches los dies en la basura común.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de herramientas y productos de metal.
- Considera reciclar los dies si ya no son utilizables.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para consultas sobre seguridad del producto, recuerda que puedes buscar información en la plataforma de Safety Gate de la UE para actualizaciones sobre retiradas de productos y alertas de seguridad.

Al seguir estas instrucciones, podrás disfrutar de un uso seguro y eficaz de tu conjunto de dies Deluxe de Redding. Asegúrate de revisar regularmente las directrices de seguridad y mantenerse informado sobre cualquier actualización relevante.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Set di Die Redding Deluxe 338 Winchester Magnum

Introduzione

Il Set di Die Redding Deluxe 338 Winchester Magnum è progettato per garantire un funzionamento sicuro ed efficace durante la ricarica delle munizioni. È fondamentale seguire le linee guida di sicurezza per prevenire incidenti e garantire un utilizzo corretto del prodotto. Questa guida fornisce informazioni essenziali sulla sicurezza, l'uso e la manutenzione del set di die.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto in un ambiente ben ventilato.
- Non utilizzare il set di die se presenta segni di danni o usura.
- Conserva il set di die in un luogo sicuro e fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'uso e la manutenzione.

Precauzioni Specifiche per l'Uso

- **Utilizzo di materiali di qualità:** Assicurati di utilizzare solo componenti di alta qualità e compatibili con il tuo set di die.
- **Controllo delle tolleranze:** Verifica regolarmente le tolleranze del die per garantire che siano all'interno dei limiti specificati.
- **Attenzione durante il caricamento:** Non sovraccaricare le munizioni e segui le raccomandazioni di carico per il calibro specifico.
- **Manutenzione regolare:** Pulisci il die dopo ogni utilizzo per rimuovere residui e garantire un funzionamento fluido.
- **Non forzare il die:** Se incontri resistenza durante l'uso, ferma immediatamente e verifica la causa.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del die:

- Monta il die nel tuo pressa di ricarica seguendo le istruzioni specifiche fornite dal produttore della pressa.
- Assicurati che il die sia serrato correttamente per evitare movimenti durante l'uso.

2. Preparazione delle munizioni:

- Verifica che le cartucce siano pulite e prive di detriti.
- Utilizza il die di dimensionamento a lunghezza completa per ridurre il collo e dimensionare il corpo della cartuccia.

3. Caricamento:

- Utilizza il die di caricamento standard per inserire la polvere e il proiettile.
- Segui le raccomandazioni di carico per il calibro 338 Winchester Magnum.

4. Verifica finale:

- Controlla ogni cartuccia per assicurarti che siano tutte dimensionate e caricate correttamente.
- Effettua test di funzionamento per garantire che le munizioni si adattino correttamente nella

camera.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non gettare il set di die o i materiali di ricarica nel normale rifiuto domestico.
- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di ricarica e dei componenti del set di die.
- Contatta le autorità locali per informazioni specifiche sullo smaltimento dei materiali pericolosi.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza e sull'uso del Set di Die Redding Deluxe 338 Winchester Magnum, ti invitiamo a contattare il produttore o a visitare il loro sito web ufficiale. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e altre informazioni pertinenti per ricevere assistenza adeguata.

Seguendo queste linee guida di sicurezza, puoi garantire un utilizzo sicuro e efficace del tuo Set di Die Redding Deluxe 338 Winchester Magnum. La tua sicurezza e quella degli altri è la priorità principale.

DELUXE 3DIE SETS REDDING 338 WINCHESTER MAGNUM Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa Redding Deluxe 3die setin käyttöohjeeseen. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä opas huolellisesti ennen tuotteen käyttöä ja säilytä se tulevaisuutta varten.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille, jotka tuntevat kiväärin lataamiseen liittyvät käytännöt.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen ja seuraa käyttöohjeita.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Tarkista EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotevedot.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä aina suojakäsineitä ja suojalaseja, kun käsittelet latausvälineitä.
- Varmista, että työskentelyalueesi on hyvin valaistu ja siisti.
- Älä koskaan jäädyytä tai yritä purkaa latausvälineitä, kun ne ovat kytkettyinä.
- Pidä kaikki työkalut ja välineet järjestyksessä, jotta voit välttää tapaturmat.
- Älä koskaan jätä työskentelyaluetta valvomatta, kun käytät latausvälineitä.

Asennus ja käyttöohjeet

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ennen aloittamista. Tarvitset ainakin:
 - Kokoamisvälineet
 - Standardin istutusvälineet
 - Kaulakokoamisvälineet
- Lue kaikki mukana tulevat ohjeet huolellisesti ennen kokoamista.
- Asenna välineet tiukasti, mutta älä ylikiristä niitä.
- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyinä ennen käyttöä.
- Käytä välineitä vain niiden suunniteltuun käyttöön. Älä käytä niitä muuhun tarkoitukseen.

Hävittämisoikeudet

- Hävitä käytetyt tai rikkoutuneet tuotteet ympäristöystävällisesti.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi tietoa oikeista hävittämistavoista.
- Älä heitä tuotteita tavalliseen sekajätteeseen, jos ne sisältävät vaarallisia materiaaleja.

Lisätietoja ja tuki

- Kaikista turvallisuuskysymyksistä tai huolenaiheista voit ottaa yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään.
- Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina, kun otat yhteyttä.

Kiitos, että valitsit Redding Deluxe 3die setin. Turvallinen käyttö takaa parhaan mahdollisen kokemuksen.

Säkerhetsinstruktioner för DELUXE 3DIE SETS REDDING 338 WINCHESTER MAGNUM 3 DIE SET

Introduktion

Tack för att du valt Redding Deluxe Die Set. Denna guide innehåller viktiga säkerhetsinstruktioner och riktlinjer för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten. Vänligen läs igenom alla avsnitt noggrant innan du använder dies.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Förvara dies utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera dies för skador innan användning. Använd inte skadade dies.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till behöriga myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och handskar när du arbetar med ammunition och laddningsverktyg.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Följ alltid rekommenderade laddningar och procedurer för att undvika övertryck och andra faror.
- Undvik att använda dies under påverkan av alkohol eller droger.
- Använd endast dies som är avsedda för den specifika patronen (338 Winchester Magnum) för att säkerställa korrekt funktion.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av dies:

- Skruva fast den fullängds storleksdie i pressen.
- Fäst seating die enligt tillverkarens anvisningar.
- Installera neck sizing die på samma sätt.

2. Användning av dies:

- Kontrollera att dies är korrekt installerade innan du börjar ladda ammunition.
- Använd en shellholder (säljs separat) för att hålla patronhylsan på plats.
- Följ noggrant instruktionerna för varje die för att säkerställa korrekt användning.

3. Underhåll:

- Inspektera dies regelbundet för slitage eller skador.
- Rengör dies efter användning för att förhindra korrosion och säkerställa lång livslängd.

Avfallsinstruktioner

- Kasta inte skadade eller oanvändbara dies i vanlig avfall. Kontakta lokala myndigheter för korrekt avfallshantering.
- Återvinn material i enlighet med lokala riktlinjer för återvinning.

Kontaktinformation för vidare support

För support och frågor angående säkerheten av denna produkt, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren. Se förpackningen eller produktens officiella webbplats för mer information.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Vi önskar dig en säker och framgångsrik användning av ditt Redding Deluxe Die Set.